

سید کامران عباس ۶۶%

لیکچر، شعبہ اردو

بین الاقوامی اسلامی یونیورسٹی، اسلام آباد

معاصر اردو* ول اور عصری \$

Twenty first century novel depicts the vicissitudes of its spirit. It also reflects the issues confronting the era. Most of the novels published during the last decade and a half are generally free from any ideological bias. These novels portray the core ethnic issues in Pakistani society. In this paper, the writer has analyzed the element of "spirit of the age" in these novels. An effort has also been made to probe into contemporary society through the spectrum of these novels.

کسی بھی عہد کا ادب اپنے* ر [شعر کی روشنی میں پاکھا جا* ہے اور اپنے عصر کے سماجی اور عمرانی پس منظر میں جاTM جا سکتا ہے۔ عصری \$ مزاج تقدیمی نقطہ آول کو اس کے *ر [، سماجی اور تہذیب شعور کے پس منظر میں رکھ کر دیکھتا ہے۔ عصری \$ مزاج تقدیم کے ذریعے ہی* ول کے موضوعات اور اس کے نقطہ آؤور ۔۔ تناظر میں دیکھنا ممکن ہو سکتا ہے۔ ادب کا اپنے عہد کا عکاس ہو* اس کا یہی لازم ہے۔ ادب اپنے* ر [تسلسل میں ہی ارتقا کی منازل طے کر* ہے۔ سیاسی اور معماشی آم میں آنے والے تغیرات سے ادب کے موضوعات اور زاویہ آم میں بل جاتے ہیں اور یہی خصوصیت* ول کی بھی ہوتی ہے۔ اپنے عہد کی علمیات اور رجحانات* ول کا حصہ ہے۔* ول کے موضوعات اور اس کی وسعت پاٹھار خیال کرتے ہوئے ڈاکٹر متاز احمد خان لکھتے ہیں:

* ول ای - طویل ی ادب ہے جس میں کروار اپنے تمام تھائق اور تنوعات کے ساتھ جلوہ کر ہوتے ہیں۔ افسانے کی نسبت اس میں بہت زیادہ پھیلاوہ ہو* ہے، ای - اعلیٰ فن کار اسے کئی ابعادی (Dimensional) بنا دینے پر قادر ہو* ہے۔ اس میں صداقت حقیقی اکنی تحریک سے پھوٹتی ہے۔ اس کو حیات و ممات کے مسائل سے سروکار ہو* ہے یوں* ول کی اصل اہمیت اس کی فلسفیانہ گہرائی ہے جو* دی قارم کو اپنی کفت میں رکھا ہے۔

کوئی بھی سماجی آم۔ #*ر [اعمار سے متروک ہو جا* ہے یعنی* ر [و عصری صورت حال میں اس کی اہمیت و ضرورت ختم ہو جاتی ہے اور اس میں ارتقا* تبد - کی گنجائش* پیدا ہو جاتی ہے تو اس کا بجران معاشرے کی رگوں اور شریونوں میں ای - شورش اور خلفشار پیدا کر دیتا ہے۔ ایسے معاشروں کی زندگی کا ہر پہلو، ہر شبہ گلنے سڑنے لگتا ہے لیکن حکمران طبقات اس آم کو مسلط رہ کر لیے ہر حرہ استعمال کرتے ہیں اکثر اوقات وہ کامیاب رہتے ہیں لیکن اس صورت میں کہ وہ دبڑو پیدا کرنے والے عناصر کا محفوظ اونچ کر دیتے ہیں گو* کسی حد۔ - تبد - بددا* ۔ کری جاتی ہے لیکن کمل تبد - پکستان سے مماثل سماج میں قبول نہیں کی جاتی۔ د* بھر میں اکیسویں صدی کو تبد -، سائنسی اکشافات، بہتر اکنی مستقبل، جمہور۔ \$ اور اکنی آزادیوں کے تصور کے ساتھ خوش آمدی کہا H لیکن پکستانی سماج ای - بُرپھر فوجی استبداد کا ہے بن چکا تھا۔ تخلیقی فنکاروں کا سماجی شعور* لعوم اس امر سے آگاہ ہو چکا ہے کہ پکستانی ریاستی اختیار و اقتدار میں جمہوری ادوار ہوں ی فوجی، کوئی بڑی اور لیا* تبد - پیدا نہیں ہوتی کیوں جمہور۔ \$ فوج کی اجازت کے ساتھ پوں پا رتی ہے اور۔ # فوجی اقتدار ملک کے سیاہ سفید کا ۔۔ اہ را ۔۔ منقار بن جا* ہے تو سیا۔ ۔۔ دان

اس بوسیدہ \hat{A} کو کندھا دینے حاضر ہو جاتے ہیں۔ دوسری اہم بُت پکستانی تخلیق کاروں نے شدت سے محسوس کی ہے کہ حکومتی ایوانوں میں آمد و رفت دُ کی بڑی طاقت کی مرضی و نشا کے مطابق ہوتی ہے، عوامِ محض تماثلی ہیں اور تماثلی بھی۔ اکیسویں صدی کے دُول کا ای - موضوع تو امریکی بلا دستی اور اس کے سامنے میں سرمایہ دارانہ \hat{A} م کا پھیلاوہ ہے۔ دوسری اہم موضوع پکستان جیسے ملکوں کو پیداواری ملک \hat{A} سے روک کر یہاں صارفیت کے کلچر کا فروغ ہے کہ تیری دُ کے عوامِ مستقل سامراج کی منڈیوں بنی رہیں۔ تشدد، خوف اور C دُستی بھی پکستانی سماج کا اہم مسئلہ ہے اور ان مسائل کی پیداوار دراصل اس سماجی و سیاسی شعور کی کمی ہے جو ہمارے \hat{A} م تعلیم کی پیداوار ہے۔ ملک کا \hat{A} م تعلیم آج بھی طبقات میں منقسم ہے اور آقا و غلام کی تفریق پر استوار ہے۔ قیام پکستان کو سانچھ سال سے زائد کا عرصہ گذر جانے کے وجود اب بھی ای۔ ایسا \hat{A} م تعلیم وضع نہیں ہو پی جو مساوات پر F ہو۔ عوام کے سماجی، R [اور سیاسی شعور کو پختہ کرے، بندہ و آقا کی تیزی ختم کرے اور بچوں میں خود اعتمادی پیدا کرے، اُر ایسا \hat{A} م تعلیم مہیا کر لیا جا۔ تو یقیناً پکستانی سماج اپنی منزل معین کر لیے اور آج سماج میں موجود شدید تقسیم جو ظاہر مذہبی \hat{A} آتی ہے، سے چھکارا مل کی ہو۔ دُول نگاروں نے اس پہلو کی عینی کا افادہ کر لیا تھا۔ اشفاق رشید کے دُول "شدت" سے اقتباس دیکھئے:

اللہ کا فرمان ہے۔ A کان، B اے، بیں، محنت کشوں کی بُتی میں تحریر۔ کا جلسہ تھا۔ اس بُتی کے ای۔ خختہ حال سرکاری سکول کے پس سے کھرتے افر سے بچوں کے رُ لگانے کی آوازیں آرہی تھیں کہ اس لمحے میرے ذہن میں شہر کے سکول گھوم گئے جہاں کے «ب میں A کان درجوں میں تقسیم ہو جا۔» ہے۔ یہاں بھی ہمارا «ب ای۔ نہیں۔»

تعلیمی پیسی کے M پر عوام کو سہانے خواب دکھائے جاتے ہیں۔ محض فائلوں کا پیٹ بھرا جا۔ ہے جبکہ سماجی H ہماری کو جوں کا توں رکھا جا۔ ہے۔ شاہد صدقی نے تو تعلیمی \hat{A} م اور اس کی خامیوں کو B قاعدہ اپنے دُول "آدھرے ادھورے خواب" کا مخصوص نہیں ہے:
”سر! آپ نے ہماری نئی تعلیمی پیسی کا ڈرافٹ دیکھا ہے؟“
میں نے اثبات میں سر ہلا دی۔

”سر! اس میں کہیں بھی سماجی H ہماریوں کو کم کرنے کے لیے نہ کوئی ویشن ہے نہ ہی ایکشن پلان۔“ بیش بوی
”معاشرے کے طاقتوں طبقے نہیں چاہتے کہ معاشری اور سماجی H ہماریں کم ہوں۔ ایسا ہونے سے ان کی اپنی پوری میں خطرے میں پڑ جاتی ہے۔“
میں نے بُت جاری رکھی۔

”تعلیمی ادارے معاشری اداروں اور سماجی فرق کو کم کرنے کے بجائے اور بھار ہے ہیں۔ آج سے تمیں سال پہلے غریبوں کے بچے بھی اعلیٰ عبدوں پر پنچ جاتے تھے۔ لیکن آنے والے دنوں میں شاید ایسا ممکن نہ ہو۔“

اس تعلیمی درج بندی نے سماج کو طبقاتی \hat{A} میں عملًا تقسیم کر رکھا ہے، یہ \hat{A} م لوگوں میں سستی B T M ، خیالات میں سطحی پن پیدا کرنے اور سماجی و جمہوری شعور اور A کانی آزادی و C دی حقوق کے تصورات سے بلدر P میں بہت مؤثر ہے۔ سلمان صدیق اسی لیے اس بھوم کو ”مرے ہوئے لوگ“ کہہ کر مخاطب کر رہے ہیں:

حکومت چو \hat{A} انگریزی غلاموں کی آتی اور جاتی ہے، اس لیے اپنی شنا۔ #، تہذیب \$، کلچر یہ۔ کچھ ادھورا پڑا ہے۔
بکھرا ہوا ہے۔ انگریزوں کی، قوم سے خداری کے صلہ میں بخشنی ہوئی زمینوں پر مزارعوں اور کسانوں پر ظلم ہو۔ ہے اور

ان پر ان کے کمی ہونے کا لیبل چپکا رہتا ہے اور ایوان اقتدار میں وہی لوگ عوام کو بے وقوف بناتے ہیں اور انہیں اپنے مزروعوں کی طرح ہاتھتے ہیں۔ اور چوڑا یہ ۔ لوگ جو عوام ہیں۔ مردہ ہیں۔ مرے ہوئے ہیں۔ اس لیے ان کے ہاتھ کی بیانوں ۔ حر ۔ کرنے سے قاصر ہیں۔ جمہوری \$ کے *م پر چھپی لوٹ میں یہ ٹھیں اور مر جاتے ہیں، یہ صرف دیکھنے میں زادہ ہیں ورنہ مرے ہوئے لوگ ہیں یہ۔ ہاں جاتے ہیں۔ # کوئی مذہب کا *م نہیں ہے لیکن ان کی یہ بیداری جہا ۔ کی آٹھی سطح کی غمازی کرتی ہے۔

مذہبی بُرت بھر کا کرفساوات کرانے کے مناظر اب ہماری زندگیوں کے روزمرہ کا حصہ بن چکے ہیں۔ کہنے کو *کتنا فی سماج اکیسویں صدی میں داخل ہو چکا ہے لیکن لوگوں کے رویے اور ان کی ہنی صلایا اب بھی *چھتے ہیں۔ اس کا دو شعلی ہم کے علاوہ ری ۔ کے دلداروں کا بھی ہے۔ ریتی *پیاس بنانے والے بھی انتہائی سطحی سوچنے اور فکر کرنے کی صلاحیت کے حامل ہیں کیوں ان کا یہی مقصد اپنے وسائل میں اضافہ کر رہے ہیں۔ کے ساتھ ان کی وفاداری استوار ہی نہیں ہو سکی۔ ”زمین کا دکھ“ میں محمد سعید شیخ نے ایسے ہی عوام کو موضوع بنایا ہے کہ عوام کی ہنی سطح بلند کی بغیر تبدیل کے محکات بھی جنم نہیں لے ۔ h۔ مثلاً گزار گورنمنٹ کے لیے سفارشات تو مرتبہ کی جاتی ہیں لیکن ان کا سماج کی عملی حالت سے کتنا تعلق ہے اس سوال کا جواب تلاش نہیں کیا جا ۔

چیزیں نے مینگ کا آغاز کیا۔ شرکاء کو خوش آمدی کہا۔ ان شرکاء میں سرکاری مکالموں کے افسران کے علاوہ کچھ ایک پرنسپل بھی بلائے گئے تھے۔

اکیسویں صدی میں داخل ہونے کے لیے، ہمیں اس بوسیدہ ہم کو بُرت بھا کر اس سرنوشی کے عمل کو شفاف اور مستقل یہ دونوں پر قائم کر رہا ہو گا۔ کپیلو، اسٹریٹری میل اور ای ایمیشن ٹینکنالوجی کی مدد سے، اس ملک کے اداروں کی ماڈرن طریقے سے ریسٹرکچر۔ کر رہے ہو گی۔ ہمارے پس تھی *فتہ ملکوں کے علاوہ، 5 یونیورسٹیا، کوری، *یونیورسٹی میں موجود ہیں۔ ہم اس موضوع پر ایسے سینیما رونق دکھانے کے لئے جس کی سفارشات اس سک فورس کی منظوری کے بعد گورنمنٹ کو بھیجنے دی جائیں ۔

یہی وہ دکھاوے کے اقدامات ہیں جو حکومتیں کرتی ہیں اور ہر حکومت ہر مسئلے پر ای۔ نئی سک فورس بھا کر اس سرنوشی کے عمل کو ایسا کی جائے کیوں۔ ایسا کرنے سے تبدیل کرنا۔ کو استہلکنے کا سو عوامی حق میں آنے والی تبدیلیوں کے راستے *کتنا فی سماج کے اشرافی طبقات بہم کر مسدود رہے ۔ تھی کے جو پیانے وضع کر لیے گئے ہیں یہ حقیقی پیانے نہیں ہیں کیوں۔ #۔ لوگوں کے مزاج اور ذہنوں میں وسعت نہیں آئے گی ملک میں موبائل فون کی تعداد بڑھنے سے، تبدیل نہیں آئے گی۔ تبدیل کے اس سماجی شعور کا اظہار شاہد صدیقی نے یوں کیا ہے:

میں چائے کی ہمراہی میں امریتا سین (Amertyasen) کی کتاب ڈیولپمنٹ ای فریم (Development) کی کتاب ڈیولپمنٹ ای فریم (Development) کے روایتی پیانے کو چھٹی کیا ہی تھا۔ اور اس کا ہا را۔ یعنی لوگوں کی آزادی اظہار اور مختلف طرح کے Freedoms سے جوڑا ہی تھا۔ دوسرے الفاظ میں ہے ۔ ڈیم، کشاور سرکاروں کا جال، بلند و بلا عمارتیں ڈیولپمنٹ کے لیے کافی نہیں۔ #۔ لوگوں کو صحت، تعلیم،

آزادی انکار اور آزادی کا میسر نہ ہو۔^۶

تبد ~ اور ہتھی کے اسی عمل کو سعید شیخ نے اکنی عنصر کے لازمے کے ساتھ دیکھا ہے:

میری آزادوں تو یہ ہے سرکار۔ # ہم اداروں اور آم کی تبد ~ اور اس کی ریٹرکچر۔ کی * بت کرتے ہیں تو ہم ای ~ بہت بڑے فیکٹری کو آفیا از کر جاتے ہیں اور وہ ہے اکنی عنصر۔ اکان کا معیار بلے بغیر ہم اپنا کوئی بھی ہدف پورا نہیں کر سکیں گے۔^۷

ایکسوسیں صدی کا آغاز دراصل ادب، ثقافتِ یونان طیفہ سے سرد مرہی کے رویے سے ہوا ہے۔ لوگ اقتصادی زیوں حالی کا شکار ہیں اور صارفت کے اس کلچر میں اشیائیں کی قوت یا سے ~ جا رہی ہیں۔ اس کے وجود غینمت ہے کہ کچھ بہتر* ول اردو میں شائع ہوئے ہیں۔ ایکسوسیں صدی میں دو متوازی نسلیں موجود ہیں جو تخلیقی محاذ پر سرکام ہیں۔ ان میں کچھ ایسے ہیں جو بطور* ول نگار اپنی پہچان گذشتہ صدی میں بنا کچھ تھے اور کچھ ایسے ہیں جن کے تخلیقی سفر کا آغاز تو گذشتہ صدی کے آدمی دو، ول میں ہائی تھائیکن* ول نگاری کی طرف وہ ایکسوسیں صدی میں مائل ہوئے۔ اول الذکر کا مائدہ مستنصر حسین* رڑھے۔ ”قائع جنگی“، ”ڈاکیا اور جولاہا“، ”خس و خاشک زمانے“، اور ”اعے غزال“۔ ایکسوسیں صدی میں شائع ہونے والے* ول ہیں۔ جبکہ موئی الذکر میں مرزا الطہر بیگ کا* م اہم ہے۔ ان کے دو* ول ”غلام بن“ اور ”صفر سے ای~“ شائع ہو چکے ہیں۔ اس کے علاوہ محمد حبید شاہد کا ول ”مشی آدم کھاتی ہے“، بھی ایکسوسیں صدی کا قابل ذکر* ول ہے۔ ایکسوسیں صدی میں جن نے لکھنے والوں نے * ول لکھ کر اپنی شنا۔ # بطور* ول نگار کرائی ان میں سے چند کا ذکر تو ہو چکا ہے چند ۷* مous میں حسن منظر، محمد عاصم۔ \$، زاہد حسن، وحید احمد، فرانسیسی ڈاڈڑولیاں قابل ذکر ہیں۔

ایکسوسیں صدی کے ای ~ دہائی کے زادِ عرصہ میں بہت کم* ول سامنے آئے اور ان میں اچھے* ول مزید کم ہیں۔ البتہ نئے لکھنے والوں کے پس وہ فکری تو* تی موجود ہے کہ وہ نئے موضوعات کو* ول کا حصہ بنائیں۔ بقول امجد طفلیں:

اً/ چ* عبارکیت یہ دہائی کوئی اتنی* برآور نہیں ہوئی کہ وہ ہائی رہ بہوں میں تمیں چالیس* ول کی اشـ (تو کچھ ایسی خوش کن بُت نہیں ہے ۱۱/ اکی میعاد پر نگاہ ڈالی جائے تو اس دہائی میں چند ایسے* ول ضرور سامنے آئے ہیں جنہیں ہم اردو* ول کی روایـ \$ میں بھر پور اور جان دار اضافہ قرار دے ۱۲ ہیں۔^۸

حسن منظر کا تعلق انسانہ نگاروں کے اس کوہ سے ہے جنہوں نے بیسوں صدی میں اپنی شنا۔ # بہائی۔ البتہ بطور* ول نگار ان کی شنا۔ # ایکسوسیں صدی میں ہوئی۔ ان کا پہلا* ول ”دہنی بخشش کرے بیٹھے“ سندھ کے دیہاتوں کی زندگی اور طبقاتی آم کا بیا 6 ہے۔ اس* ول کاما۔ اکمروہ ہے اور آم کی تی ما # کے ذریعے مصنف اپنے عصر کے حالات واضح کر* چاہتا ہے۔ البتہ جہاں کرداروں کے ذریعے کہا آم کو فروغ* ارتقا 5 ہے وہ حصے زیادہ دلچسپ ہو گئے ہیں کاؤں کے جاگیر دار اور عام افراد کی زندگیوں کے مابین جو سماجی فاسدی اور معاشی تفاوت ہے وہ اس* ول کا موضوع ہے۔ طبقاتی آم اس حد۔ سماع کی رگوں میں سرا۔ \$ کر چکا ہے کہ ذرا شعور سنبھالنے پر لوگ خود بخود اسے اپنا یہ ہیں:

مشکل یہ ہے کہ بیہاں کے لوگ بڑے ہونے پر خود اپنی شنا۔ # بل دیتے ہیں۔ بڑی آسانی سے حاکم اور حکوم بن جاتے ہیں۔ ساتھی نہیں رہتے۔ خواہ اس کی توقع ان سے کی جائے* نہیں، کم حیثیت پانے دو۔ # ملتے ہیں ایسے ملتے ہیں جیسے غلام ہوں اور بحیثیت پانے ساتھی خود اسے اپنا بیان سمجھنے لگتے ہیں جسے ادا کر* ان کے ہدیہ۔

کم حیثیتوں پر فرض ہو^{*} ہے۔^۹

المیہ یہ ہے کہ جبر کا یہ \hat{A} م اکیسویں صدی میں بھی قائم ہے اس کی وجہ بھی یہی ہے کہ اقتدار پر امہمان طبقات سماج کی صورتحال کو بدلنا بھی نہیں چاہتے۔ مثلاً مذکورہ^{*} ول میں بیزٹگی کی تمام آسائشیں گھر میں موجود ہیں لیکن گھر کی خواتین بھی وہی ہی گوار ہیں جیسی دیہات کے ہاریوں کی خواتین جاہل ہیں۔^{*} ول قدیم اور بیزٹگی کے تصادم سے آگے بڑھتا ہے:

اس (*ول) کی آئندی^{*} لوگی دو تہذیبوں کا تصادم ہے جس کو حسن منظر نے *ول میں پیش کرنے کی کوشش کی ہے۔ اور اس میں پُری جانے والی Δ ایکوں اور کمزوریوں کو منظر عام پر لانے کی کوشش کی گئی ہے۔۔۔ تہذیبوں کے درمیان تصادم کو کچھ ایسے عمل کے ذریعے سماج کے سامنے راجح کیا کہ لوگ اسے فطری سمجھتے ہیں اور جو کچھ بتانے کی کوشش کی ہے اس پر کسی حد۔۔۔ قاری متفق بھی ہو جا^{*} ہے۔^{۱۰}

اکیسویں صدی میں بھی قائم جاگیردارانہ سماج *ول کا موضوع ہے۔ گوکہ یہ طبقاتی سماج ای۔ مسلسل^{*} عمل کے نتیجے میں پیدا ہوا ہے لیکن بیزٹگی تصورات، جہور Δ کافی آزادی وغیرہ نے استھان کی Δ قائم اس \hat{A} کو بلنے کی کوئی عملی کوشش نہیں کی۔ احمد بخش ای۔ ایسا کردار ہے جو اپنے گاؤں کی حد۔۔۔ سماجی تبدیل ہے لیکن وہ اس عملی قوت سے محروم ہے جو استھان پر قائم \hat{A} اور لوگوں کے رویے بلنے کے لیے درکار ہوتی ہے:

احمد بخش نے کبی^{*} راپنے ملنے والوں کو کریڈ کر دیکھا کہ ان میں بظاہر آتش فشانی چنانوں کے پھروں جیسے سروں میں کسی بہتر زٹگی کی خواہش ہے بھی^{*} نہیں، وہ سوچتا تھا اکر دو چار ایسے آدمی مل جا N جو لوگوں کے لیے بہتر زٹگی پیدا کرنے کی خواہش R P ہوں تو وہ اولاً کونون پر بتائے گا کہ ہمیں اپنے پارام کے لیے چند ساتھی مل گئے ہیں۔ لیکن معاملہ یوں تھا کہ ان لوگوں کو بے چارگی اور بیماریوں کے مسئلے میں دچپی نہیں تھی۔ یہ کام ۰۱ کے کرنے کا تھا کیوں کہ اس نے زیادہ Δ کو غریب^{*} \$ اور محتاج بنایا تھا اور کچھ کو معقول اور صحیح مند۔^{۱۱}

تفہیم پستی دراصل سرمایہ دارانہ سماج کا خاص ہتھیار ہے۔ اس \hat{A} اور اس کی مکاریوں کو نوآبادیتی سامراج نے مزید مستحکم کیا تھا اور ان کے چلے جانے کے بعد ان کے ہمدرد اور خیر خواہ اسے قرار رکھے ہوئے ہیں۔ نئے صنعتی تمدن نے شہری سماج میں بخوبی معاشرت، اجدیت، احساس تہائی، عدالت، لغوی^{*} جیسے ابعاد کو جنم دی^{*} ہے۔ Δ ان مر ۰۷ مہابیالیہ نے ختم ہو گئے ہیں درحقیقت Δ ان کی مر ۰۷ \$ کی جگہ اشیاء کی مر ۰۷ \$ نے لے لی ہے۔ اس سے ای۔ نئی صورتحال نے جنم لیا ہے۔ جہاں فروہ کا سماج سے رابطہ مقطوع ہو رہا ہے اور سماجی تکلفت و ریخت کا عمل مزید گہرا ہاکی^{*} ہے۔ محمد عاصم^{*} \$ اول شہری زٹگی اور فرد کی اکائیت پر مشتمل ما۔ اسے جہاں فرد نے اپنی شنا^{*} # گم کر دی ہے کیوں وہ اب کائنات کا مر ۰۷ رہا ہی نہیں۔ عاصم^{*} \$ کے افسانوں اور *ول ”دائرہ“ کا موضوع بھی زٹگی کے بے معنوی^{*} \$، لغوی^{*} \$ اور بے کیفی ہے جو بیزٹگی^{*} Δ ان کا المیہ بن چکی ہے۔ عاصم^{*} \$ کے *ول ”دائرہ“ میں خلا ہے بھی اور نہیں بھی۔ Δ ان جنم^{*} ہے اپنا کردار نبھا^{*} ہے اور مر جا^{*} ہے اور اس کی جگہ دوسرے Δ ان لے یا ہیں گو^{*} زٹگی ای۔ دا، دا، ہے۔ یوں بھی ممکن ہے کہ Δ ان کی تقدیر دا، دا، ہی ہے۔ جو المیہ^{*} دکھ وہ نسلوں سے سہتا آ رہا ہے وہ آج بھی سہتا ہے۔ عاصم^{*} \$ کے کردار زٹگی کی ظاہری چکا چوڑے سے اکتائے ہوئے کردار ہیں اور فی زمانہ صارفیت کے کلچر نے سیاسی و سماجی منظر^{*} مے کو تبدیل کر کے رکھ دی^{*} ہے۔ Δ ان اپنی شنا^{*} # بطور Δ ان کو پکا ہے۔ اس کا تعارف اشیا بن گئی ہیں اور وہ ”اشتہار آدمی“ بن کیا ہے:

اس دور میں زندگی اس قدر الجھنگی ہے کہ اکان اپنی پیچان بھول کر اس مصنوعی دُل میں کھوئی ہے۔ اس کے پس اتنا وقت ہی نہیں کہ وہ اپنے بطن میں جما۔ سکے لیکن محمد عاصم۔ \$ کے دل ”دائِرہ“ کے کردار راشد کا پیو مسئلہ ہے کہ وہ اپنی پیچان چاہتا ہے۔ وہ اپنے افراد خود کو تلاش کر رہا ہے اور اس طرح پوری کہانی دائرے میں اُدش کرتی رہتی ہے۔^{۱۲}

راشد ایسا کردار ہے جو شنا۔ # کے برجان کا شکار ہے اور #فرد سماج میں کوئی شنا۔ # ہی نر ۳ ہوتے زندگی اس کے لیے بے معنوی \$، معاشرت اجنیت کا مجموعہ بن جاتی ہے۔ دراصل یہ ای۔ کردار نہیں بلکہ یہ سماج کا لائسنسڈ کردار ہے گوی مابعد بڑے صورت حال میں فرد فرد سے ٹپکا ہے اور اپنی مرزاگی حیثیت سے داردار ہو چکا ہے لیکن وہ افراد جو سوچتے ہیں اور سماج میں اکان کو مردا سمجھتے ہیں ان کے لیے زندگی اور سماج انجینی ہو چکے ہیں سو وہ عدم شنا۔ # کا شکار ہو جاتے ہیں۔ ”دائِرہ“ میں یہ کیفیت کرداروں کے ساتھ آغاز سے ہی موجود ہے۔ مثلاً راشد کردار جو مختلف کرداروں کے بہروپ بھر رہے ہیں۔ اپنی اصل شنا۔ # کو بیٹھتا ہے اور اپنی مٹکوے کو بھی پیچانے سے انکار کر دیتا ہے:

میں اب مزید یہاں نہیں رک سکتا۔۔۔ میں معافی چاہتا ہوں میری وجہ سے آپ کو ہتھی کوفت ہوئی۔ آپ نے کھا۔ کھلای۔ بہت اچھا پکا ہوا تھا۔ بہت شکریہ۔ اے امیرے بس میں ہو۔ تو آپ کی مدد کر راشد صا۔ # کو تلاش کرنے میں مجھے افسوس ہے کہ آپ کو یہ جان کر دکھ ہو گا کہ مجھے آپ اپنا خاوند سمجھ رہی تھیں وہ اصل میں کوئی اور ہے مجھے آپ سے ہمدردی ہے۔^{۱۳}

مابعد بیوی تصورات نے معنی کی تہہ داری کے جنم میں دراصل اکان کی تہہ درتہہ ذات کے لیے کوئی جنم دی ہے۔ اور یہ الیہ عدم شنا۔ # یہ اکان کی تھی شنا۔ # کا ہے۔ ڈاکٹر انور سدی۔ * ول ”دائِرہ“ کو پراسرار۔ * ول قرار دیتے ہوئے لکھتے ہیں: آصف مراد اور راشد ای نہیں اس معاشرے کے ہر فرد نے ای۔ چہرے پا دوسرا چہرہ لگا رکھا ہے۔ اس دل۔ کی فلم کے اداکار ہیں اپنی زندگی کے ڈرامے کا سکرپچر۔ بھی ہر شخص نے خود لکھا ہے۔^{۱۴}

عاصم۔ \$ کے کرداروں کا تعلق شہر کے بیرون سے ہے اور جو اشتہاری کپنیوں سے متاثر ہوتے ہیں اور اشیا کے بھوم میں کھو کر رہ جاتے ہیں یہ تمام کردار عام اور مروج اخلاقی اقدار سے محروم ہیں۔ دراصل تیزی سے بلتی زندگی کا ساتھ دینے میں یہ کہیں پیچھے رہ گئے ہیں اس لیے اب زندگی سے کہیں کارویہ اپنایا ہوئے ہیں۔ یہی اکیسویں صدی کے اکان کا الیہ ہے کہ اسے زندگی مجہول آتی ہے۔ مقصدی \$ سے تھی اور بے سمت زندگی کی ان کرداروں میں سماج کے افراد اور سماج کے ساتھ معاشرت اور اجنیت کا احساس گہرا کر دیتی ہے۔ حتیٰ کہ ملک میں ای۔ اور فوجی استبداد کا عہد آغاز ہو۔ ہے لیکن لوگ اسی خول میں دلکے بیٹھے ہیں۔ ان کی لالعاقی مزیا۔ بھتی جاتی ہے:

مارشل لا ای۔ عرصے سے کسی بھیا۔۔۔ خواب کی طرح ملک پا مسلط تھا۔ گو۔ # ایسا ہوا تو بہت پہلے سے اس سے متعلق مختلف حلقوں میں پیش گوئیاں کی جا رہی تھیں۔ لیکن لوگ ایسی آئی۔ فاماً ہونے والی تبدیلیوں کے عادی ہو گئے تھے ای۔ صبح اخبارات میں شائع ہونے والی اس خبر سے کہ اسمبلیوں کو منسون کر کے فوج نے ملکی انتظام کو سنبھال لیا ہے، عوامی سطح پا بظاہر کوئی بلچل پیدا نہ ہوئی۔ جیسا کہ کچھ پہلے تھا، الشا سیدھا، بے ڈھنگا، وہ۔ کچھ دیسے کا ویسا ہی رہا۔۔۔ لوگ بگ بے فکر تھے۔^{۱۵}

لائقی، اجنبیت اور معاشرت سے عدم دوچی وغیرہ اس خاص عہد جسے مابعد بیکھرا جا رہا ہے، کی دین ہے اس کا اظہار د ۷ * ول نگروں کے ہاں بھی ہوا ہے۔ محمد حمید شاہد کا شمار معتبر دو افغانہ نگروں میں ہو ہے۔ کچھ عرصہ قبل ان کا اردو * ول ”مٹی آدم کہاتی ہے“ منظر عام پا آئی۔ احمد طفیل اس * ول کے ما۔ے کی تہہ داری کو سراہت ہوئے لکھتے ہیں:

* ول میں پیا ۶۱ یہ - سے زیدہ سطحیوں پر جاری ہے۔ راوی در راوی کی متنیک نے ”مٹی آدم کہاتی ہے“ میں معنوی تہ داری پیدا کی ہے۔ اپنے، اپنوں کی موت کا بجا ۷۷ ہیں۔ رشتہ ٹوٹتے ہیں اور * تے جڑتے ہیں۔ ۱ زنگی بس ای - نشیب میں لڑکتی جا رہی ہے۔ یہ * ول انتبار سے بھی مفرد ہے کہ اس میں * ول نگار نے الیہ مشرقی پکستان کو ہماری تہذیب زنگی کے دا،ے میں رکھ کر دیکھنے کی کوشش کی ہے۔ ۱۶

سامنے مشرقی پکستان اس * ول کا موضوع ضرور تھا ہے لیکن جس تہذیب زنگی کی طرف احمد طفیل نے اشارہ کیا ہے وہ واضح اظہار نہیں کرتی۔ ویسے بھی مابعد بیکھریت میں سے اہم اس * ول کی خصوصیت ہے۔ بہت سے سوال اور منظر * ول نگاران کہے چھوڑ جائیں ہے۔ * ول نگار کے سماجی شعور میں یہ امر راخون ہو چکا ہے کہ عوام ہمیشہ بے خبر رہتے ہیں گوی سماج کے عام افراد حقائق سے آشنا نہیں ہوتے لیکن وہ ای - سر کمی نہایت \$ تندی سے سرا م دے رہے ہوتے ہیں یہی کافکائی ایسا ایسا جو عاصم \$ کے * ول میں بھی آتے ہیں۔ مثلاً ذیل کے اقتباس میں البتا حقیقت کی مثال دیکھئے:

اب - کی فوجی زنگی میں یہی دیکھا ہی تھا کہ افسروں اور جوانوں کی چھاتیاں کسی بھی ان جانی مہم پر ۳ سے پہلے کچھ والوں سے بھر جائی کرتی تھیں اور اس کا بجا شاید اس کے سوا کچھ اور نہیں تھا کہ ہمارے محسوسات کو کمال آ - اور چالاکی سے مرتب \$ کیا جائے کہ ہم اسے ہی بے ارجع A کافی قدر سمجھتے لگتے تھے۔ ای - ایسا مقدس فریضہ جس کے آگے A کافی وجود - پیغ ہو جائے - وہ A کافی وجود جس کا عس تخت پر بنایا رہیں ہے بھنگھنا سکھا جائے اور ہم اس میں اتنے طاقت ہو جاتے تھے کہ عس کو اصل سے بل دی جائے تو بھی ہمارا ہے نہ چوتا۔ ۱۷

سامنے مشرقی پکستان پر بہت کم لکھا ہی لیکن یہ ایسا نہیں ہے کہ جسے حاس فنکار فراموش کر ۱۸ سو آج بھی یہ سامنے کی صورت * ول افسانے میں اپنا اظہار پڑی ہے۔ اس کے ای - بہ را - مخفی تو یہ ہیں کہ اس سانحہ کو ابھی کسی بڑے تخلیق ذہن اور تخلیقی عمل کی تلاش ہے، اس سانحہ کی نمود حمید شاہد کے * ول میں بھی دیکھنے کو ملتی ہے:

جس شکست کی میں بت کر رہا ہوں وہ ہمارے اپنے ہی کارن ہمارے مقرر میں لکھ دی گئی تھی۔ یہ حمض \$ کا واقعہ نہ تھا۔ # ہم نے ہتھیار ڈالے تھے بلکہ یہ قطعوں میں ہمیں رسو اکر رہی تھی۔ تم یہ * بت نہیں سمجھو گے تم اس * بت کو، اپنی حقیقی شدت کے ساتھ سمجھ دی نہیں پڑے گے۔ حق تو یہ ہے کہ ادھر کے لوگ بگالیوں کو صحیح طرح سمجھ دی نہیں سکے۔ یہاں ڈھنے سے، روپے پیسے سے یہ پھر مروعہ کر کے سارے کام نکالے جا ۱۹ ہیں۔ یہاں کے خان جی، چودھری صاحب، ملک صاحب، وڈیا صاحب اور پیر صاحب اپنے نگروں پر پلنے والے تم اور تمہارے بپ جیسے لوگوں سے ووٹ بھی لے یہ ہیں۔ اس لیے کہ یہ ان کے کامی، مزارعے، رعایا یہ پھر ارادت مند ہوتے ہیں۔۔۔ ۱۸ ادھر کا عام بگالی ایسا نہیں تھا۔

* ول نگار نے اس مختصر اقتباس میں ملک کے دونوں حصوں کے سماجی و سیاسی شعور کا تقابل کر کے دکھا دی ہے کہ عام بگالی آزادی کی حقیقی روح کو سمجھ چکا تھا جبکہ مغربی حصے میں نواز دیتی آدم بھی۔ آقا غلام کے امتیاز کے ساتھ قائم ہے اور آج بیکھری

صنعتی سماج میں بھی اس A میں سرمو تبد نہیں آئی۔

*ول میں ”مٹی“ کا استعارہ بلیغ ہے۔ مٹی یعنی زمین کے حصوں کی خواہش اپنے جیسے ان کے احتصال پر اکساتی ہے بلکہ ان کا قتل بھی کرادیتی ہے چاہے بگال کی مٹی (زمین) پر اپنا قبضہ۔ قرار رکھنا ہو یہ مٹی کا قرض چکا ہو دونوں صورتوں میں مٹی آدم کو کھا رہی ہے اور آدم جو وجہ تخلیق کا نات ہے وہ اسی مٹی کی خود رہا یہی آج کے ان کا الیہ ہے جسے *ول نگار نے بخوبی بیان کیا ہے۔ *ول کے یہی استعارے ”مٹی“ کی مزیا ایں کھولتے ہوئے ڈاکٹر ممتاز احمد خان *ول کے ما۔ سے کا احاطہ یوں کرتے ہیں:

*ول کی مجموعی خوبی یہ ہے کہ وہ ”مٹی“ کی بھر صورت تفہیم کر دیتا ہے۔ اسے پڑھ کرایا۔ سوال ذہن میں ضرور ابھرے ہے کہ ۰ تعالیٰ نے ان کو مٹی سے کیوں تخلیق کیا اور مٹی ہی میں سپرد کرنے کا حکم کیوں دیا ہے۔ اس امر کو بھی سمجھنے سے *ول کے ما۔ سے کی ایں کھلکھلی چلی جا N گی۔ ۰ ”مٹی“ ہی تو اس کا فکری محور ہے۔ مٹی کی محبت میں دیوانے ہو جانے والوں کی نفسیاتی کہ کشنائی ہمیں بہت کچھ سوچنے پر مجبور کرتی ہے۔ مٹی کی محبت کے بھیا ۰ ۱ م پ غور کرنے کی اشد ضرورت ہے۔ ظاہر ہے کہ *بُت دور۔ چلی جاتی ہے اور مٹی کے ابعاد (Dimensions) کو بھی واضح کرتی جاتی ہے۔^{۱۹}

اردو *ول نگاری کے برے میں عام ^{۲۰} یہی تھا کہ چندایا۔ *لوں کے بعد اب عمومی طور پر یہ صنف ادب سے غالباً \$ ہوتی جا رہی ہے۔ اس ^{۲۱} کو ابھارنے میں دراصل ہمارے سماجی رویے بھی عامل کا کردار R ہیں کہ ہمارے سماج میں *ول کا چلن عام نہیں ہوسکا کیوں ہماری تہذیب R پر دا۔ # غزل کی ہے حالا غزل سے قبل باشاعر اسے تسلیم کیا جا ہے تھا جو مثنوی میں کمالات دکھا تھا۔ ہم کسی حد۔ یہ امر در دھی ہے کہ د *بھر میں *ول کی صنف کی مقبولیت کے وجود اردو ادب میں یہ صنف تنزلی کا شکار ہے۔ ایسا کیوں ہے؟ یہاں سرد۔ یہ ذکر مقصود ہے کہ۔ # یہ غافلہ بلند ہوا کہ *ول غالباً \$ ہو رہا ہے کہ اسی دوران مرزا اطہر بیگ ”غلام باغ“ اور پھر ”سفر سے ایک تک“، دو اہم *ول لے کر منظر پر ابھرے اور اس ڈوپتی صنف کو سہارا دی۔ غلام باغ کا پیچیدہ اور تہہ دار بیا ^{۲۲} معاصر تہذیب R صورت حال کو پیش کرنے کے لیے نہیں \$ مانا۔ ہے کہ پہنچانی سماج میں ملتوں پولیشن شہروں کی زندگی اتنی ہی تہہ دار اور گنگلک ہو چکی ہے۔ گو کہ ان میں موجود یہی دی سہولتیں دے کے بڑے شہروں والی نہیں ہیں ایک زندگی کی رفتار اسی قدر تیز اور بے سمت ہے۔ جبکہ ذرا ان شہروں کے مضادات میں جا N تو قدیم قبائلی سماج میں اپنے پورے طمطراق کے ساتھ موجود ہیں جو اپنی صدیوں پرانی بوسیدہ روایت اور طرز زندگی کو کندھوں پر اٹھائے ہے اور اس سے د۔ کش ہونے کو تیار نہیں۔ اسی تہذیب R زندگی کی تہہ داری کو پیش کرنے کے لیے مرزا اطہر بیگ نے زبان کے ساتھ بھی خاصا انوکھا د۔ کش کیا ہے۔ وہ اردو زبان کو اپنے ذہب سے استعمال کرتے ہیں اور ب۔ یہ تقدیمی ادبی آیت کا اہن کی تخلیقیں زبان پر واضح دکھائی دیتا ہے۔ *ول میں اطہر بیگ نے کہیر کو جو کہ لکھاری / صنف ہے، مرلازی کردار بنا کر شاید بواسطہ طور پر لکھاری کی موت کے آیے کی تکنیز \$ کی ہے۔

ان نے خود اپنی تہذیب \$ کی ہے۔ خود اس نے ایسے آیت وضع کیے جو متمدن کھلاتے ہیں اور پھر ان پر عمل کر کے وہ متمدن کھلائی۔ یہاں سوال پیدا ہو ہے کہ یہ تو ۲ خود کتنے متمدن ہیں؟ ارزل نسلوں کو بظاہر متمدن کھلانے والے ان خود میں یہ اپنے ۰۱۰۰ آج بھی جلد دینے پا آمادہ نہیں ہیں۔ اور آکوئی مانگر جاتی کافر دکھنے کی طرح متمدن افراد کی ۰۱۰۰ کا حوصلہ کر لے تو بقول صنف آج بھی اس کے ساتھ ایسا سلوك روا رکھا جا ہے کہ وہ آئندہ نسلوں اور د ۷ اپنے ہم زادوں کے لیے سامان عبرت بن جا ہے:

خادم حسین کا تعلق سوکٹ نہر کے کنارے آب مانگر جاتی سے تھا۔ اسے دیں آب درہنا چاہیے تھا۔ ۱ وہ کسی نہ کسی طرح Aم لاہ کے کاچھرا اور پگل چوبڑیوں کے درمیان ای۔ ڈاکیا بن کر آبسا۔ قصہ کی یہ سردار نسلیں مانگر جاتی کوارڈل کاموں اور اسغل دھندوں کے لیے بہت موزوں سمجھتی تھیں۔ اس کے وجود خادم حسین اپنے آپ کو ای۔ دی۔ \$ دار، فرض شناس، ات مند حتیٰ کہ خود دار ڈاکیا بنائے پھر تھا اس کا یہ رو یہ بعض اوقات خاصی لوگوں میں ای۔
جھنجلا ہٹ آمیز تنفس کا۔ ڈاکیا بن جا تھا اور عجیب معہ آتا تھا۔^{۲۰}

اعلیٰ © کے لوگ یہ گمان بھی نہیں کر h کہ ارزل نسلوں میں بھی ایسے فرض شناس لوگ موجود ہو h میں اس لیے وہ حیران ہوتے ہیں اور ایسے کسی فرد کو جو فرض شناس ہو کسی اعلیٰ ذات اور © ر p والے کی جا، اولاد تصور کرنے لگتے ہیں کیونکہ چند کا چھرا اور پگل جو لوگوں کو اس اچنہ بھی کی وجہ صاف آتی تھی۔ ”عطر گندی“ لی میں بھی بہہ جائے تو تھوڑی بہت خوشبو پھر بھی دے دیتا ہے۔ اس رمزیہ * بت کی اصل سمجھ h تھے اور خوب ہنسنے تھے۔ جا... تھے کہ مانگر عورتیں ان کے گھروں میں بمتکاری کرتی ہیں اور ایسے ہی رو داری میں کبھی کبھار وہ اپنے مانگر خاوہوں کی ولدی \$ کے شے میں کوئی نسلی بچ جنے پا بھی مجبور ہو جاتی ہیں۔^{۲۱}

حاکم دین کا E والا ہو * ماشر کرم الہی جو بھی مانگر جاتی میں سے ارزل کاموں کے علاوہ کوئی * عزت پیشہ اختیار کر * ہے اسے عبرت کا نمونہ بنادی جا * ہے۔ یہی المیہ عہد .. یہی میں بھی سماج کے ٹھکانے والے طبقات کے ساتھ روا رکھا جا * ہے۔ ”غلام بُغ“ میں تشكیل دی جانے والی فضای فرضی ہونے کے وجود اسی لیے حقیقی A آتی ہے کہ ہمارے آس * پس کی د * اس میں سانس لے رہی ہے۔ ”غلام بُغ“ کا تجربہ کرتے ہوئے ڈاکٹر احمد طفیل کا کہنا ہے:

ا / چ * ول نگارنے سیا .. و معاشرت پ * بت کم کی ہے لیکن * بواسطہ طور پا معاشرے کا جیسا اچھا تجربہ اس * ول میں موجود میں ہے ایسا کم کم دیکھنے کو ملتا ہے۔ ”غلام بُغ“ میں ہماری سیاسی تماجی صورت حال اپنی تمام، ہولناکی کے ساتھ موجود ہے۔ فرد کی دیوالی کے ساتھ ساتھ اجتماعی دیوالی۔۔۔ سے ڈاکدار کبیر مہدی اس دیوالی کا مجسمہ ہے جو اپنی موجودہ صورت حال میں ڈرامائی تبد پیدا کر * ہے۔۔۔ طاقت کے جنون میں بنتا افسر، سیا .. دان اور دو .. مند اپنے راستے میں آنے والی ہر چیز کو کس طرح تباہ کر * ہے اور معاشرے کے * روپ دیکھیرنے میں بنتا ہے اس کی بہت اچھی تصویر کشی ہمیں اس * ول میں دکھائی دیتی ہے۔^{۲۲}

* ول کے کرداروں اور واقعات میں دیوالی اور پگل پن کی کوئی خاص وجہ ہو گی؟ اس کی تعبیر کرتے ہوئے مرزا الطہر بیگ نے

اپنے ای۔ امنڑو یو میں کہا ہے:

ہاں، دیوالی ”غلام بُغ“ کے یہی موضوعات میں سے ای۔ ہے، فلفے کے طا۔ علم کی حیثیت سے بھی یہ موضوع مجھے بہت Fascinate کر * ہے، ہمیشہ سے یہ احساس رہا ہے کہ فرزانگی اور دیوالی میں * بل .. ای، فرق ہے۔ دیوالی کا موضوع * ول کے پلات سے بھی متعلق تھا۔ اس * ول میں ای۔ اہم پہلو یہ ہے کہ اس میں زبان کردار کے طور پا سامنے آتی ہے۔ مجھے یہ محسوس ہو رہا تھا کہ دیوالی ڈی حد۔ ای۔ سانی مسئلہ ہے۔ # ہمارے سانی A میں کسی سلطھ پا بگاڑ پیدا ہو * ہے، ”\$ ہی دیوالی کا اظہار ہو * ہے۔۔۔ * بت دیوالی .. اے دیوالی پا ختم نہیں ہوتی، بلکہ یہ وجود کی، A کی A کا سے تعلق کی ای۔ اور سلطھ ملاش کرنے کی کوشش ہے۔^{۲۳}

* ول کے غلام باغ میں یورپی بُشندے کی موجودگی شاید اس مغربی بلا دستی کی طرف اشارہ ہے جو قبل ازیں بلا واسطہ اور اب بلا واسطہ نہیں تھا۔ \$ کا درس سکھا رہے ہیں اور شاید ہم لوگ جو اپنی اصل تہذیب رواہ \$ دریافت کرے چاہتے ہیں اس دریافت میں بھی ان کے محتاج ہیں۔ گوئی آج بھی نواز دستی اشتراحت سے سماج نکل نہیں پہنچ جو کہ حقیقت ہے۔ یعنی ہم آج بھی تہذیب شخص کو مغرب کے ذریعے دیکھنے پر مجبور ہیں۔ ظاہر ہے یہ علمی و تکنیکی محتاجی \$۔ رہے گی۔ #۔ ہمارے قلم کار بھی کمیر ہے، وہ نہیں لکھتے جو وہ لکھنا چاہتے ہیں، ورنہ عوام کو محض تماشا دکھاتے رہنے سے تبدیل۔ کامل قوع پر ہو۔ ممکن نہیں ہے۔ کبیر مہدی * ول میں تبدیل کی قوت لے آئے ہے لیکن اس کی علیت محض طنزیہ جملوں اور بے کی سے آگئے نہیں ہے۔ حق:

وہ ذاتی اور علمی سطح پر۔ سے آگے ہے لیکن اپنی قومی زیوبوں حالی اسے ای۔ ایسے کا رہ فرد میں تبدیل کر دیتی ہے جو فرضی * ول سے قلم کی مزدوری کر کے اپنی روزی کما ہے اور اصل تخلیقی کام جو وہ کرے چاہتا ہے کبھی نہیں کر پا۔ ایسے میں کبیر پسماںہ ممالک میں بننے والے تحقیق کاروں کے استعارے میں داخل جائے۔ ۲۳

"غلام باغ" * کتناںی سماج میں راجح ر [جر کی بھی ڈرامہ کر] ہے جو یہاں صدیوں سے اشرافی طبقات نے راجح کر رکھا ہے، یہ اعلیٰ طبقات کمتر طبقات کا احتصال کرتے ہیں اور یہ احتصال فقط کمتر طبقات کی محنت پر انس کا نہیں بلکہ ان کی ذہا۔ \$ پر انس کا بھی ہے۔ یہ عہد کا یہ بھی الیہ ہے کہ طاقتو الر اقام تیری د کے ذہین دماغوں کو ہر طرح کی آسائش دکھلا کر لے جاتے ہیں اور ان سے اپنے ممالک اور اقوام کی ترقی کے کام یہ ہیں ایسا زندگی کے ہر شعبہ میں ہو رہا ہے۔ یہاں بھی اخبار نویس * مد ی عصری ڈا جسٹ کی خواہش کے مطابق تحقیق کار کبیر کو کام کر پڑا ہے۔ دراصل مد ی عصری عوامی خواہشات کا احترام کرے پڑا ہے۔ کیوں اس کے مفادات بھی عوام میں مقبولیت حاصل کرنے سے نکمل ہوں گے ایسے ہی کبیر کا رزق بھی ایسے کام سے وابستہ کر دیا ہے جو اسے پسند نہیں:

کبیر نے قہقهہ لگای، میں ای۔ کرانے کا ادی \$ ہوں سر بلکہ ادی \$ شاید زیدہ عزت لفظ ہے۔ میں ای۔ کرانے کا لکھنے والا ہوں جیسے کرانے کے قاتل ہوتے ہیں * س جی۔ am a mercenary writer sir۔ کسی موضوع پر جانے والے کسی بھی قلم کے نقطہ آنکھ \$ کرنے کے لیے پورے مل طریز اور مکمل روانی طبع سے لکھ سکتا ہوں کوئی بھی آجائے معاملہ طے کر لے اور کچھ بھی لکھوادے۔ ۲۴

بعینہ بھی صورت یور **«کی کی بھی ہے۔ وہ بھی ارزل نسلوں کا انسانہ ہے لیکن جنسی طاقت کی دو ایضا ہے اور امرا و اشراف اس کے گاہک ہیں۔ * ول نگار نے یہاں بھی علامت سے کام لیا ہے۔ یعنی اکار زل نسلوں کا کوئی فرد سماج کی کسی خامی کو مٹا۔ چاہتا ہے تو اعلیٰ طبقات اسے بھی اپنے مفاد کے لیے استعمال کرتے ہیں۔ جنسی قوت کے ای۔ معنی یہ بھی ہیں کہ اعلیٰ طبقات اپنی چالاکی سے ارزل نسلوں کی ذہا۔ \$ کو استعمال کر کے ان نسلوں کو ہی اپنا غلام بنائے رہے۔ اس لیے * ول کا ای۔ موضوع غلامی بھی ہے۔ اور یہ غلامی ای۔ قوم کے افراد مختلف طبقات سے لے کر اعلیٰ سطح پر ترقی اور ترقی پر طبقات۔ پھیلی ہوئی ہے۔ صدیوں کی یہ ر [جر] لوگ قبول کیے ہوئے ہیں۔ یہ زیدہ بھیا۔ اور فکر انگیز پہلو ہے۔ مرزا اطہر بیگ کا دوسرا * ول "صفر سے ایک تک" ہے۔ جس طرح "غلام باغ" میں ان ان کو غلام بنارہے ہیں۔ یہاں بھی صورتحال ایسی ہے۔ ± در ± چلتی غلامی عہد۔ یہ میں محض اپنی صورت بل لیتی ہے۔ زمین پر مزارع اور مشتمل کا کام کرنے والے کرداروں کی مشتملی کی ہیئت سا بہر پسیں میں بھی نہیں بلی:**

”سفر سے ای۔۔۔“ سارے کا سارا *ول کمپیوٹر، پُر امنگ، انٹر M اور اس کے استعمال کی نئی نئی دری فتوں کا بیا 6 ہے۔ *ول کا بغور مطالعہ کرنے کے بعد کمپیوٹر ہمیں ای۔ اور ہی د* کی شے ۲A ہے۔۔۔ سائبر پسیں کا مشی جو *ول کا C یہی کردار ہے وہ کمپیوٹر، پُر امنگ اور نئی نئی دی \$ سا۔ \$ سے قاری کو متعارف کرو* ہے اور مختلف قسم کی گیمز (A کنی گیمز) سے آشنا کرو* ہے۔ ۲۶

مذکورہ *ول اپنی لسانی تشكیل کے حوالے سے ”علام بُغ“ کا تسلیم ہے۔ ”سالار“ کا کردار دراصل *lad ۔ طبقات کا کردار ہے جو ہمیشہ سے ہیں اور *کستان کی سماجی صورتحال دیکھ کے لگتا ہے کہ ہمیشہ رہیں گے۔ سماج کے *lad ۔ اور اشرافیہ طبقات جو خود کو خاص اپنی اور نسلی کھلاتے ہیں دراصل بُطینت اور استھانی کردار ہیں۔ لوگ ان کے لیے کارآمد جیزیں ہیں اور۔ # ان کی ضرورت ختم ہو جائے انہیں N دی جا* ہے۔ گو* *ول عہد۔ یہ میں اکان کے استھان کو موضوع بنا* ہے۔ اقبال خورشید کے ساتھ ہی۔ انشرویو میں *ول ”سفر سے ای۔۔۔“ کے موضوعاتی دائے کی وضاحت کرتے ہوئے مرا اظہر بیگ کا کہنا تھا:

۹/۱ کا حوالہ اس میں ضرور آ* ہے۔ لیکن وہ یہی دی موضوع نہیں۔ اس کا اصل موضوع کمپیوٹر، A، Z، C، Y ڈ انتقلاب تھا۔ جس نے ہمارے معاشرے پُر بھی گہرے اہات مرتب\$ کرنے شروع کر دیے ہیں۔ میرے سامنے سوال تھا کہ جو سائبر پسیں کی د* بنی ہے، وہ ہمارے روایتی تصورات، جاگیرداروں اور *نمہاد دانشوروں پر کس طرح اٹھاڑ ہو رہی ہے۔۔۔ میں یہ سمجھتا ہوں کہ موضوع کے اعتبار سے یہ *ول الجھ حال کی د* کی، غیر معمولی پن کا احاطہ کرنے کی کوشش کر* ہے۔ ۲۷

اکیسویں صدی کے موضوعات میں بھی تنوع ہے۔ صارفیت کے کلپنے *کستانی سماج کی اخلاقی اقدار اور روحانی اساس کو زک پہنچائی ہے اسی طرح میڈی* کی بھتی ہوئی یلغار بھی ابھی۔۔۔ ثبت سرکمی نہیں دکھاسکی۔ انٹر M اور د ۷ ذرا رائے نے معلومات۔۔۔ رسانی آسان کر دی ہے لیکن چنی تی M اس سطح کی نہیں ہو سکی کہ سماج ان سے فوائد حاصل کر سکتا۔ عالمگیری \$، مابعد سرمایہ داری \$، دہشتِ اُدی، C، Y دی سی، عالمی تنازعات، افغان امریکہ۔۔۔ B وغیرہ ایسے موضوعات ہیں جو کسی حد۔۔۔ اردو* *ول کا موضوع بنے ہیں۔ لیکن ان آفاتی مسائل کی کھونج اور حل۔۔۔ ابھی تخلیقی فنکار درستس نہیں کر سکا۔ ۱/۹ کے بعد یہ۔۔۔ قطبی ہو جانے والی د* مزی امریکی سامراج کے عزم کا ۲A نہ بنی ہوئی ہے۔ اس صورتحال میں *کستانی سماج بلخوص عالمی و علاقائی حالات سے شدید متاثر ہو رہا ہے۔ *کستان کی سرحدوں پر عسکری شدت پسندی کا د* و فرقہ داری \$، نسلی ولسانی تنازعات، قبائلی جھگڑے۔ یہ *ول کا موضوع ہیں۔ بھتی ہوئی صارفیت، زنگی کی خالصتاً کر کر شی دی دوں پر تعبیر، اشیا کی اہمیت، حقیقت کا ۱B، عالمی کلپنے کے اہات، احساس تہائی، وجودی کرب، زنگی سے مفارکت اور عدم دچپی، مسائل کا در۔۔۔ اور اک نہ ہو*، فکری و A*یتی الحسنیں اور غیر یقینی صورتحال بھی *ول میں آنے والے موضوعات ہیں۔

عدم شنا۔ #، A کنی قدروں کی نکست و ریخت، قدیم اور بی۔ میں تصادم، متصادم نہیں A*یت سے A کنی ذہن میں جنم لیتی تشكیل اور غیر یقینی صورتحال بھی *ول کا موضوع۔۔۔ آرہی ہے۔ البتہ ابھی اردو* *ول کے دائے میں وسعت کی گنجائش موجود ہے کیوٹی بھی وہ صنف ادب ہے جو نگ دامنی کا شکوہ نہیں کر سکتی اور اسی صنف میں A کنی نکست و ریخت اور درد و کرب کا بل تخلیقی اظہار کسی حد۔۔۔ ہوا بھی ہے لیکن ابھی مزی اظہار کا منتظر بھی ہے۔

حوالہ جات

- ۱۔ ممتاز احمد خان، ڈاکٹر، اردو ناول کے چند ابہم زاویے، انجمن ترقی اردو پر کستان، کراچی، ۲۰۰۳ء، ص ۳۰
- ۲۔ اشراق رشید، شدت، دستاویز، مطبوعات، لاہور، ۱۹۹۸ء، ص ۱۲
- ۳۔ شاہد صدیق، آدھرے ادھورے خواب، جہانگیر بکس، لاہور، ۲۰۰۹ء، ص ۱۷
- ۴۔ سلمان صدیق، ماہ مایا، دستاویز مطبوعات، لاہور، ۱۹۹۸ء، ص ۱۲
- ۵۔ محمد سعید شیخ، زمین کا دکھ، سنگ میل X A، لاہور، ۲۰۰۳ء، ص ۶۰
- ۶۔ شاہد صدیق، آدھرے سے ادھورے خواب، ص ۱۱۰
- ۷۔ محمد سعید شیخ، زمین کا دکھ، ص ۱۱
- ۸۔ امجد طفیل، پر کستانی اردو * ول بیسویں صدی کی ابتدائی دہائی میں، مشمولہ: کتابی سلسلہ: اسالیب سالنامہ، جلد اول، جولائی ۲۰۱۱ء * دسمبر ۲۰۱۲ء، مرتبہ: غیرین حسیب غیر، اسالیب X A، کراچی، ص ۶۱۲
- ۹۔ حسن منظر، دہنی بخش کے بیٹھے، شہزاد، کراچی، ۲۰۰۸ء، ص ۳۵
- ۱۰۔ روپیہ سلطان، تین نئے ناول نگار، دستاویز، لاہور، ۲۰۱۲ء، ص ۱۰۷
- ۱۱۔ حسن منظر، دہنی بخش کے بیٹھے، ص ۲۹۲، ۲۹۲
- ۱۲۔ روپیہ سلطان، تین نئے ناول نگار، ص ۲۱۲، ۲۱۳
- ۱۳۔ محمد عاصم، \$، دائرة، سانجھ X A، لاہور، ۲۰۰۸ء، ص ۲۳۳
- ۱۴۔ انور سدیق، ڈاکٹر، داہی یہ - پاسرار * ول، مشمولہ: ماہنامہ قوی زبان، شمارہ دسمبر ۲۰۱۰ء، انجمن ترقی اردو، کراچی، مدیہ: ڈاکٹر ممتاز احمد خان، ص ۳۲
- ۱۵۔ محمد عاصم، \$، دائرة، ص ۱۷۰
- ۱۶۔ امجد طفیل، پر کستانی اردو * ول بیسویں صدی کی ابتدائی دہائی میں، مشمولہ: کتابی سلسلہ: اسالیب سالنامہ، ص ۲۲۶، ۲۲۵
- ۱۷۔ محمد حیدر شاہد، مٹی آدم کھاتی ہے، اکادمی بڑیفت، کراچی، ۲۰۰۷ء، ص ۷۰
- ۱۸۔ محمد حیدر شاہد، مٹی آدم کھاتی ہے، ص ۷۳
- ۱۹۔ ممتاز احمد خان، ڈاکٹر، اردو ناول کے بہمہ گیر سر کار، ص ۱۳۲
- ۲۰۔ مرزا الطہر بیگ، غلام باغ، سانجھ X A، لاہور، ۲۰۰۹ء، ص ۲۲
- ۲۱۔ مرزا الطہر بیگ، غلام باغ، ص ۶۲
- ۲۲۔ امجد طفیل، ڈاکٹر، غلام * غ کا تجربی تی مطالعہ، مشمولہ: کتابی سلسلہ ۱، شمارہ ۱۰، ۲۰۱۳ء، مدیہ: احسن سیم، Beyond Time Publications، کراچی، ص ۵۳۲
- ۲۳۔ اقبال خورشید، غلام * غ خود کو دریافت کرنے کا وسیلہ بنا، (مصحابہ: مرزا الطہر بیگ، مشمولہ: کتابی سلسلہ ۱، شمارہ ۱۳، جنوری * مارچ ۲۰۱۳ء، مدیہ: احسن سیم، Beyond time Publication، کراچی، ص ۵۳)
- ۲۴۔ امجد طفیل، ڈاکٹر، غلام * غ کا تجربی تی مطالعہ، مشمولہ: کتابی سلسلہ ۱، شمارہ ۱۰، ۲۰۱۳ء، مدیہ: احسن سیم، Beyond Time Publications، کراچی، ص ۵۲
- ۲۵۔ مرزا الطہر بیگ، غلام باغ، ص ۹۶
- ۲۶۔ روپیہ سلطان، تین نئے ناول نگار، ص ۱۸۵
- ۲۷۔ اقبال خورشید، غلام * غ خود کو دریافت کرنے کا وسیلہ بنا، (مصحابہ: مرزا الطہر بیگ، مشمولہ: کتابی سلسلہ ۱، شمارہ ۱۳، جنوری * مارچ ۲۰۱۳ء، مدیہ: احسن سیم، Beyond time Publication، کراچی، ص ۵۱، ۵۵)